

大果大戟中的一个对映-贝壳杉烷型二萜

王环^{1,3*}, 张晓峰¹, 罗晓东²

(1. 中国科学院西北高原生物研究所, 西宁 810001; 2. 中国科学院昆明植物研究所植物化学与西部植物资源持续利用国家重点实验室, 昆明 650204; 3. 中国科学院研究生院, 北京 100049)

摘要: 从大果大戟的根部首次分离得到一个对映-贝壳杉烷型二萜, 利用波谱方法鉴定为 ent-16 α , 17-dihydroxykauran-3-one (**1**)。首次对化合物 **1** 在甲醇中的碳谱和氢谱数据进行了全归属。**关键词:** 大果大戟; 大戟科; 贝壳杉烷型二萜

中图分类号: R284.1; Q946.91

文献标识码: A

An ent-Kaurane Diterpene from *Euphorbia wallichii*WANG Huan^{1,3*}, ZHANG Xiao-feng¹, LUO Xiao-dong²

(1. Northwest Institute of Plateau Biology, Chinese Academy of Sciences, Xining 810001, China; 2. State Key Laboratory of Phytochemistry and Plant Resources in West China, Kunming Institute of Botany, Chinese Academy of Sciences, Kunming 650204, China; 3. Graduate School of the Chinese Academy of Sciences, Beijing 100049, China)

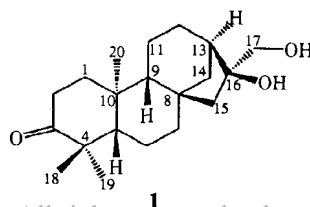
Abstract: One known ent-kaurane diterpene, ent-16 α , 17-dihydroxykauran-3-one, were isolated from the roots of *Euphorbia wallichii* for the first time. Its structure was elucidated on the basis of spectral methods. And the NMR assignments of the compound in CD₃OD were given for the first time.**Key words:** *Euphorbia wallichii*; Euphorbiaceae; kaurane diterpene

Euphorbia wallichii hook. f. is a traditional Tibetan medicine used for curing furuncle, exanthema and cutaneous anthrax. Our previous investigation on the species resulted in the isolation of 24 compounds^[1-3]. In our continuous study, an ent-kaurane diterpene, ent-16 α , 17-dihydroxykauran-3-one (**1**)^[4], was obtained from the alcohol extract of the roots of the plant. In this paper, we report the isolation and structure elucidation of the compound.

Results and Discussion

Compound **1** has a molecular formula of C₂₀H₃₂O₃ as determined by EIMS and ¹³C NMR spectra. The 1D NMR spectra showed signals of three tertiary methyls, eight methylenes, three methines, three quaternary carbons, a carbonyl (δ_c 221.0), a primary (δ_c 70.5) and a tertiary (δ_c 80.6) hydroxyl groups. These features are similar to those of ent-16 α , 17-dihydroxyatisan-3-one^[3] and ent-

16 α , 17-dihydroxykauran-3-one^[4]. Compound **1** was detected in CD₃OD, while the latter two compounds were detected in CD₃Cl or C₆D₆, so it is hard to confirm the skeleton of compound **1**. To determine its skeleton and give the NMR assignments, HMQC, HMBC and ROESY spectra of **1** were tested. Correlations in HMBC (see table 1) from H-14 to G-7, G-8, G-9, G-12, G-13, G-15 and G-16, H-15 to G-7, G-8, G-9, G-13, G-14, G-16 and G-17, H-17 to G-13, G-15 and G-16 revealed that compound **1** isn't an ent-atisane diterpene but an ent-kaurane diterpene. The relative stereochemistry of the compound was finally determined by Roesy spectrum, in whose NOE interaction between H-9 with H-5, and H-11 β , H-20 with H-1 α , H-13, H-14 α , and H-17 were observed. Thus **1** was elucidated to be ent-16 α , 17-dihydroxykauran-3-one. In comparison with the reported data of compound **1** in C₆D₆^[4], the ¹³C NMR spectra in CD₃OD provided increased signal, especially G-3, whose chemical shift was bigger than that in C₆D₆ (δ_c 215.6) by 5.4 ppm.



Received April 25, 2005; Accepted June 13, 2005

Foundation Item: Supported by the financial support from the State Key Laboratory of Phytochemistry and Plant Resources in West China, Kunming Institute of Botany, Chinese Academy of Sciences; supported by the Knowledge Innovation Project from the Northwest Institute of Plateau Biology, Chinese Academy of Sciences (No. CXLY-2002-7)

* Corresponding author Tel: 86-971-614366; E-mail: wanghuan@nwipb.

Table 1 1D NMR data and HMBC of compound 1^a(CD₃OD)

	δ_{H}	δ_{C}	HMBC
1	1.93, 1.35 (m, each 1H)	40.4 (t)	G-2, G-3, G-5, G-6, G-9, G-10, G-20
2	2.39 (m, 2H)	35.0 (t)	G-1, G-3, G-4
3	–	221.0 (s)	–
4	–	48.2 (s)	–
5	1.39 (m, 1H)	55.5 (d)	G-1, G-4, G-6, G-7, G-9, G-10, G-18, G-19, G-20
6	1.37 (m, 2H)	22.3 (t)	G-4, G-5, G-7, G-9, G-10
7	1.38 (m, 2H)	42.0 (t)	G-5, G-6, G-9, G-14
8	–	44.6 (s)	–
9	1.12 (brd, $J = 8.6$ Hz, 1H)	57.2 (d)	G-8, G-10, G-11, G-12, G-14, G-15, G-20
10	–	39.7 (s)	–
11	2.05 (m, 1H), 1.49 (d, $J = 6.3$ Hz, 1H)	20.2 (t)	G-8, G-9, G-10, G-12, G-13
12	1.44, 1.74 (m, each 1H)	27.7 (t)	G-9, G-11, G-13, G-14, G-16
13	1.96 (m, 1H)	42.1 (d)	G-12, G-14
14	1.01 (m, 1H), 1.85 (dd, $J = 1.9, 12.2$ Hz, 1H)	38.8 (t)	G-7, G-8, G-9, G-12, G-13, G-15, G-16
15	1.34, 1.31 (m, each 1H)	52.8 (t)	G-7, G-8, G-9, G-13, G-14, G-16, G-17
16	–	80.6 (s)	–
17	3.31 (d, $J = 11.2$ Hz, 1H), 3.20 (d, $J = 11.2$ Hz, 1H)	70.5 (t)	G-13, G-15, G-16
18	0.96 (s, 3H)	27.7 (q)	G-3, G-4, G-5, G-19
19	0.92 (s, 3H)	21.4 (q)	G-3, G-4, G-5, G-18
20	1.00 (s, 3H)	18.2 (q)	G-1, G-5, G-9, G-10

^a 1D NMR data were measured at 400 MHz, and 2D NMR data at 500 MHz.

Experimental

Apparatus and plant materials (see previously described^[1])

Extraction and isolation

The air-dried roots (10 kg) of *Euphorbia wallichii* were extracted with EtOH (95%) four times at room temperature, and the combined extracts were evaporated in vacuo. The residue was suspended in H₂O and then extracted with CHCl₃ for three times. The CHCl₃ layer was concentrated in vacuo to give 200 g of residue, which was chromatographed over silica gel. The column was eluted with petroleum ether-EtOAc (from petroleum ether to petroleum-EtOAc 1:1). According to differences in composition monitored by TLC (GF₂₅₄), 17 fractions were obtained. Fraction 11 (6.8 g) was subjected to CC on silica gel with petro-Me₂CO (from 17:3 to 7:3). Five subfractions (a-e) were collected. Fraction e (1.2 g) was subjected to CC on silica gel with CHCl₃-Me₂CO (90:10) to give three subfractions (I-III). Sediment from fraction II (140 mg) was washed intensively with petro-acetone (10:1) and recrystallized by MeOH, then it was washed

intensively again to afford **1** (45 mg).

Identification

ent-16a, 17-dihydroxykauran-3-one (1) C₂₀H₃₂O₃, colorless needles; ¹H NMR and ¹³C NMR (CD₃OD) see table 1; EIMS m/z 320 [M]⁺ (1), 302(3), 289(100), 271(47), 259(11), 253(4), 247(25), 229(13), 216(9), 203(16), 189(18), 177(12), 171(4), 165(7), 159(10), 151(13), 145(21), 137(15), 121(21), 107(28), 97(11), 91(32), 81(29), 67(29), 55(53).

References

- 1 Wang H, Zhang XF, Pan L, *et al.* Chemical constituents from *Euphorbia wallichii*. *Natural Product Research and Development*, 2003, 15: 483-486.
- 2 Wang H, Zhang XF, Cai XH, *et al.* Three new diterpenoids from *Euphorbia wallichii*. *Chin J Chem*, 2004, 22: 199-202.
- 3 Wang H, Zhang XF, Ma YB, *et al.* Diterpenoids from *Euphorbia wallichii*. *Chinese Traditional Herbal Drugs*, 2004, 35: 611-614.
- 4 Gustafson KR, Munro MHG, Blunt JW, *et al.* HIV inhibitory natural products. 3. Diterpenes from *Homalanthus acuminatus* and *Chrysobalanus icaco*. *Tetrahedron*, 1991, 47: 4547-4554.